



AMBASSADE DE SUISSE  
EN COLOMBIE  
N.42. - PC/jp

BOGOTÁ, le 21 juillet 1960

ad Gre.Kol.810.

A la Division du Commerce  
du Département fédéral de l'économie publique  
B E R N E

no	62						2/3
Date	28						
Visa	Gu						Gu
EPO		- 1 3 60					11
S.C.41. Col. 157.0.							

Monsieur le Ministre,

Me référant à votre lettre du 12 mars dernier par laquelle vous me priez de vous adresser une liste des maisons suisses en Colombie ayant un capital majoritaire ou minoritaire originaire de notre pays, j'ai l'honneur de vous donner ci-après les renseignements que j'ai pu recueillir à ce propos.

Comme vous le savez, certaines de nos entreprises ont pour habitude de s'entourer de la plus grande discrétion, et ne nous communiquent ce genre de renseignements qu'à contre-cœur; pour cette raison, j'ai préféré renoncer dans certains cas à pousser plus avant mon enquête. La liste ci-après n'a pas la prétention d'être complète, mais elle me semble réunir la très grande majorité des entreprises que l'on peut considérer comme suisses. J'ai établi une division entre les entreprises dont le capital est originaire de Suisse (I), et celles dont les fonds proviennent de capitaux ou de bénéfices réalisés en Colombie, mais appartenant à des compatriotes (II).

I.- ETERNIT COLOMBIANA : Capital: 15 millions de pesos. Entreprise contrôlée par le groupe Schmidheiny; des actions ETERNIT sont toutefois en vente à la bourse de Bogotá, vraisemblablement dans une quantité limitée. Trois fabriques: à Bogotá, Barranquilla et Cali. Directeur général colombien, une partie de la direction et du conseil d'administration formée de compatriotes.

COMPANIA COLOMBIANA DE ALIMENTOS LACTEOS LTDA. "CICOLAC" : Capital social: 12 millions de pesos. Filiale de NESTLE dont investissements totaux atteignent 11'629'500 pesos. Direction et majorité de techniciens suisses. Des usines et exploitations agricoles à Bogotá et à l'intérieur.



- 2 -

- C I B A C O L O M B I A N A S.A. : Capital social: 2'500'000 pesos. Entièrement entre les mains de CIBA. Direction suisse. Fabrique en construction donc vraisemblablement augmentation prochaine de capital ou d'investissements de maison mère.
- PRODUCTOS ROCHE DE COLOMBIA S.A. : Capital et investissements suisses inconnus. Direction colombienne.
- SOCIEDAD DE REFRACTORIOS COLOMBO-SUIZA S.A. : Capital social: 2'500'000 pesos. Fabrique à Medellín. Direction étrangère (européenne 50% de capital suisse (S.A. de produits réfractaires, Bâle, et H. Max Brik, MuttENZ)).
- ASEGURADORA MERCANTIL S.A. : Capital: 1'500'000 pesos. Appartenant dans une très grande majorité à LA BALOISE. Direction suisse.
- OFICINA CIENTIFICA SANDOZ : Succursale de la maison suisse. Pas de capitaux propres. ~~Fabrique en construction.~~
- ASCENSORES SCHINDLER DE COLOMBIA S.A. : Capital inconnu. Direction suisse.
- FIRMENICH DE COLOMBIA : Capital: 100'000 pesos. Appartenant entièrement à la maison suisse. Uniquement importation. Direction suisse.
- BROWN BOVERI & CIA. S.A. : Succursale. Pas de capitaux propres. Représentation principale à Medellín, et bureaux à Bogotá.

- 3 -

- II.- WALTER STAMM : Capital: 2'084'273,43 pesos.  
Diverses représentations de produits suisses.
- WERNER E. MARCHAND : Capital: 1'700'000 pesos.  
Diverses représentations.
- WALTER ROETHLISBERGER & CIA.LTDA. : Capital: 1'500'000 pesos.  
Diverses représentations.
- FABRIQUE DE FROMAGES "ALPINA" : Capital: 1'000'000 de pesos.  
Fabrique à Sopo (Gundinamarca). La plus importante de Colombie. Direction suisse.
- GRAF & CIA. LTDA. : Capital: 500'000 pesos. Montage de machines à écrire HERMES. Direction suisse.
- ROBERTO BECK & CIA. LTDA. : Capital: 200'000 pesos.  
Quincaillerie. Quelques représentations de produits suisses. Un des associés est représentant de SWISSAIR.
- COMTECO LTDA. : Emanation de Comteco Ltda. de Lima dont une partie des associés est suisse. Direction à Bogotá suisse.
- INTRACO LTDA. : Capital: 50'000 pesos.  
Diverses représentations.

J'adresse copie de cette lettre à la Division des affaires politiques du Département politique fédéral à Berne, pour son information.

Veillez agréer, Monsieur le Ministre, l'assurance de ma considération distinguée.

Le Chargé d'affaires de Suisse a.i.:

(Sig.) P. CUENOUD